

OGLAŠAJTE V
NAJBOLJŠEM
SLOVENSKEM
ČASOPISU V OHIU

Izvršujemo vsakovrsne
tiskovine

ENAKOPRAVNOST

EQUALITY

NEODVISEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

ADVERTISE IN
THE BEST
SLOVENE NEWSPAPER
OF OHIO

Commercial Printing of
All Kinds

CLEVELAND, OHIO, WEDNESDAY (SREDA), NOVEMBER 30, 1949

ŠTEVILKA (NUMBER) 234

VOL XXXII. — LETO XXXII.

NOVI GROBOVI



Na Pacifiku bodo preizkušali še bolj smrtonosno atomsko bombo

WASHINGTON, 29. nov.—Obrambeni oddelek je danes naznani, da bo kamnu na Pacifiku preizkušena nova atomsko bomba, ki da je bolj smrtonosna kot pa so bile prejšnje.

Naznanilo je bilo podano obenem tudi s strani Komisije za atomsko energijo. Atomsko bombo bo vržena na otok Eniwetok, kamor so bile leta 1948 vržene tri atomske bombe. Otok se nahaja 5,000 milij oddaljen od San Francisca.

Datum za tajno preizkušnjo atomske bombe ni bil naznani.

V naznanih sicer ni rečeno, da bo preizkušana nova in bolj smrtonosna atomsko bomba, toda senator Edwin C. Johnson je reklo, da Zedinjene države imajo sedaj atomske bombe, ki da so šestkrat bolj učinkovite kot pa sta bili bombi vrženi na Hirošimino Nagasaki.

Naznanjena preizkušnja bo že tretja po končani vojni. Prvi so bombo vrgli na otok Bikini leta 1946, zatem pa leta 1948 na otok Eniwetok. Prvi preizkušnji so prisostvovali tudi časnikarski poročevalci, medtem ko je druga preizkušnja bila tajna, kakor bo tudi tretja.

Tekma za izboljšanje atomske bombe se je posebno vneto začela, ko je predsednik Truman naznani, da je v Sovjetski zvezni prišlo do atomske eksplozije. Obveščeni krogi pravijo, da izdelovanje atomske bomb stane mnogo denarja in časa. Komisija za atomsko energijo je zgradila posebno tovarno v Hanfordu, Wash., ki baje izdeluje atomske bombe najnovejše vrste.

Letalska nesreča pri Dallasu; 28 oseb zopet ubitih

WASHINGTON, 29. nov.—Vladni uradniki so danes objavili, da bodo ukazali preiskavo v zvezi z letalsko nesrečo pri Dallasu, Tex. Danes zjutraj je potniško letalo družbe American Airlines treščilo na letališče Love Field. Od 45 potnikov in članov posadke jih je bilo ubitih 28, ostali pa so teže ali pa lažje ranjeni.

Z najnovejšo letalsko nesrečo se je število žrtev letalskih nesreč v enem edinem mesecu zvišalo na 197.

Točno je prišlo, ker sta po izjavah pilotov dva od štirih motorjev odpovedala in zaračela goretji. Pilot je skušal pristati na letališče, toda to mu ni uspelo. Letalo je z vso silo treščilo v dve poslopji in se razlito na koščke. Nekateri potniki so popolnoma zgoreli in je bilo skoro nemogoče ustanoviti njihovo identitetno. Med ubitimi je tudi 11 žensk.

Mož pretepel svojo ženo-begunko

Mrs. Mary Kletecky iz 1035 E. 169 St. je prejela pismo od svoje svakinje, Amelije Klepac iz Selske ceste, št. 52, Zagreb, Jugoslavija, ki jo prosi, da bi poizvedela za naslove njenih štirih stricev: Anton Turk, Josip Turk, Karlo Turk in Hanze Turk, doma iz Podpreske pri Loškem potoku, Kočevje. Mrs. Klepac je hči njih sestre Ančke Osvolt iz Lašč. Če sami to čitajo ali pa če kdo ve zanje, je prošen, da sporoči nečakinji ali pa naj pokliče Mrs. Kletecky, Ivanhoe 5383.

Išče sorodnike

Mrs. Mary Kletecky iz 1035 E. 169 St. je prejela pismo od svoje svakinje, Amelije Klepac iz Selske ceste, št. 52, Zagreb, Jugoslavija, ki jo prosi, da bi poizvedela za naslove njenih štirih stricev: Anton Turk, Josip Turk, Karlo Turk in Hanze Turk, doma iz Podpreske pri Loškem potoku, Kočevje. Mrs. Klepac je hči njih sestre Ančke Osvolt iz Lašč. Če sami to čitajo ali pa če kdo ve zanje, je prošen, da sporoči nečakinji ali pa naj pokliče Mrs. Kletecky, Ivanhoe 5383.

V zadnje slovo

Članice društva sv. Ane, št. 4 SDZ so prošene, da pridejo v petek zjutraj ob osmih v Želetov pogrebni zavod, 458 E. 152 St., ter izkažejo zadnjo čast umrli članici Ivani Pucelj.

V "Enakopravnosti" dobite edno sveže dnevne novice o dogodkih po svetu in doma!

Težave veterana, ki ima osem žen

BIRMINGHAM, Ala., 28. nov.—Veteran Van A. Barrickman je danes priznal, da ima osem žen in da si je brez dovoljenja lastnikov prisvojil 12 avtom.

Barrickman, ki je star 40 let, je priznal, da je razvajen. Razvadili pa so ga starši, ki so mudajali preveč denarja. Začel je piti in se potepati okrog.

Mož, ki ima več žen kot pa kakšen turški paša, je reklo, da se je povečinoma ženil zaradi denarja. Ko je slutil, da ima kakšna bodoča nadobudna nevesta kaj pod palcem, je bil takoj pripravljen stopiti pred oltar. Žene je v svoj harem začel zbirati pred osemnajstimi meseci, istočasno pa se je zanimal tudi za avte.

Razvajeni veteran jih je tudi uganjal, ko je bil v letalski službi leta 1931. Tukrat je z vojskim letalom šel na počitnice na Havaje, čeprav mu ni bilo ničesar ni dal dopusta. Bil je obsojen radi dezerterije in nato nečastno odšoljen iz zračnih sil.

Leta 1940 se je udeležil konvencije županov v Los Angelesu, čeprav ni bil župan. Toda na konvenciji je županu San Antoniu zginila denarnica, nakar je Barrickman sedel v lukanji 166 dni.

Barrickman pravi, da se je vsega naveličal. V zaporu bo imel prilika, da se dobro odpočije.

INDIJANCI OBSOJENI NA 14 LET JEČE

WASHINGTON, 28. nov.—Police je danes zaprla bivšo grofico Orgrabyszhevski, ker je na ulici napadla in izpulila lase nekaj uposlenik modelne trgovine,

ki da ji je baje prevzela moža.

Bivša litvanska grofica je razproročenka, toda razproroča še vedno ne prizna. Njen mož Edward Fowler je zahteval razproročo leta 1934, ko je svojo ženo grofico našel z drugim moškim. Sedela sta na postelji, toda Mrs. Fowler še vedno trdi, da sta skrbila za neko bolano mačko.

Neki očitvec je izjavil, da je videl, kako je grofica pristopila mali blondinki, ki se je nahajala v družbi njenega bivšega moža, jo zahrtno napadla, prijela za lase in jo parkrat zavrela okrog sebe.

MLADENIČ OBTOŽEN, DAIMA TRI ZENE

ROANOKE, Va., 29. nov.—Sherman Lovelace, star 17 let, si je nakopal vse vrste težav, najhujš od vsega pa jezo treh razočaranih žen.

Klub svojim mladim letom, ima Lovelace že tri žene, katere si je obesil za vrat v teku zadnjih dveh let. Z eno je stopil v zakon v Tucson, Ariz., z drugo v Bristolu, Tenn., s tretjo pa v Roanoke. Zaradi tega je dobil tri leta zapora.

Poleg teh ženskih zadav sodnija nadleguje mladoletnega Shermana, ker je ponaredil ček v znesku \$22 in sicer, ko se je nahajal na svobodi pod poročnim zaradi obtožbe o dvoženstvu.

Federalne oblasti pa ga bodo mikastile, ker se je mladenič sprehal v mornariški uniformi, čeprav nikoli ni služil v mornarici. Mimogrede je ponaredil tudi papirje o odslovitvi iz mornarice.

NAČRTI ZAPADNIH SIL SO UNIČENI

FRANKFURT, 29. nov.—Poljski obrambni minister maršal Rokosovski je danes izjavil, da so "kriminalni načrti ameriških in angleških vojnih hujščakov" propadli, ker je bila ustanovljena poljsko-sovjetska zveza.

Taft priporoča, da se zniža izdatke za zunanjega pomoč

WASHINGTON, 29. nov.—Obrambeni oddelek je danes naznani, da bo kamnu na Pacifiku preizkušena nova atomsko bomba, ki da je bolj smrtonosna kot pa so bile prejšnje.

"Pet in pol milijona dolarjev deficit, ki se ga pričakuje v tekočem fiskalem letu, je največji problem, s katerim bo kongres soočen, ko se bo v januarju sestal na zasedanju. Le dve reditvi sta—da se davke zviša ali pa zniža stroške."

Taft je reklo, da bi se moral končati z izdatki za vojaško pomoč zunanjim deželam, da bi se moralno omesti pomoč v okviru Marshallovega leta že tekoč ali prihodnjo zimo, v letu 1952 pa to moč popolnoma ustaviti.

Republikanski senator je kritiziral tudi tako zvani Trumanov novi "Fair Deal" program. Rekel je:

"Kako lahko pristavimo 20 milijard dolarjev za stroške tako zvanega 'Fair Deal' programa k našemu davčnemu bremenu ali pa našemu sedanjem deficitu? Prišel je čas, da pogledamo dejstva."

BIVSA GROFICA JE V JEČI ZARADI PRETEPA NA ULICI

HOLLYWOOD, 28. nov.—Police je danes zaprla bivšo grofico Orgrabyszhevski, ker je na ulici napadla in izpulila lase nekaj uposlenik modelne trgovine,

ki da ji je baje prevzela moža.

Bivša litvanska grofica je razproročenka, toda razproroča še vedno ne prizna. Njen mož Edward Fowler je zahteval razproročo leta 1934, ko je svojo ženo grofico našel z drugim moškim. Sedela sta na postelji, toda Mrs. Fowler še vedno trdi, da sta skrbila za neko bolano mačko.

Neki očitvec je izjavil, da je videl, kako je grofica pristopila mali blondinki, ki se je nahajala v družbi njenega bivšega moža, jo zahrtno napadla, prijela za lase in jo parkrat zavrela okrog sebe.

LETNA SEJA IN ZABAVA

ROANOKE, Va., 29. nov.—Sherman Lovelace, star 17 let, si je nakopal vse vrste težav, najhujš od vsega pa jezo treh razočaranih žen.

Klub svojim mladim letom, ima Lovelace že tri žene, katere si je obesil za vrat v teku zadnjih dveh let. Z eno je stopil v zakon v Tucson, Ariz., z drugo v Bristolu, Tenn., s tretjo pa v Roanoke. Zaradi tega je dobil tri leta zapora.

Poleg teh ženskih zadav sodnija nadleguje mladoletnega Shermana, ker je ponaredil ček v znesku \$22 in sicer, ko se je nahajal na svobodi pod poročnim zaradi obtožbe o dvoženstvu.

Federalne oblasti pa ga bodo mikastile, ker se je mladenič sprehal v mornariški uniformi, čeprav nikoli ni služil v mornarici. Mimogrede je ponaredil tudi papirje o odslovitvi iz mornarice.

NAČRTI ZAPADNIH SIL SO UNIČENI

FRANKFURT, 29. nov.—Poljski obrambni minister maršal Rokosovski je danes izjavil, da so "kriminalni načrti ameriških in angleških vojnih hujščakov" propadli, ker je bila ustanovljena poljsko-sovjetska zveza.

Taft priporoča, da se zniža izdatke za zunanjega pomoč

Kominforma zopet obsodila Tita in posvarila komuniste, da ne smejo omalovaževati nevarnosti nove vojne

MOSVA, 29. nov.—Komunistični informativni urad osmih strank (Kominforma) je danes posvaril komuniste, da ne smejo omalovaževati nevarnosti nove vojne in jih obenem pozval, naj podprejo jugoslovanske delavce in kmete, da bi lahko strmoglavlji vlado maršala Tita.

Poročilo o sklepih Kominformata je bilo objavljeno v uradnem glasilu sovjetske komunistične (boljševske) partije "Pravda".

Angleška komunistična stranka je bila ustanovljena leta 1921. Glavni tajnik stranke Harry Pollitt, ki je bil navzoč na vseh kongresih, odkar je stranka bila ustanovljena, je iz boljševske poslal svoje poročilo, v katerem je kritiziral organizacijske pomanjkljivosti stranke.

Na zborovanju je govoril tudi znani tajnik National Union of Mine Workers Arthur Horner, ki je dejal:

"Mi nimamo čuta, da smo brez moči ali pa da nismo dovolj velika stranka, kajti mi pripadamo največji politični sili sveta. Naši tovariši so vodili ogromne armade, ki so bile na pohodu za osvoboditev njihovih ljudstev. Mi se borimo v deželah kot so Zedinjene države, kjer naši tovariši plačujejo ceno, zato, ker se borijo."

Jugoslovanski komunistični voditelji so bili izobčeni iz Kominforme že spomladi leta 1948. V resoluciji, ki je bila sprejeta na nedavnom sestanku, pa je med ostalim rečeno, da je "Tito in njegovi pristaši polasti oblasti, ker so se predstavljali za 'priatelje Sovjetske zveze.'

"Borba proti Titovi kliki, proti kliki morilcev in najetih vohunov je međunarodna dolžnost vseh komunistov in komunističnih strank," je med ostalim rečeno v resoluciji, ki pravi, da so se Tito in njegovih pristaši polasti oblasti, ker so se predstavljali za "priatelje Sovjetske zveze."

Resolucija poudarja, da bi morali vsi komunisti storiti vse, kar je v njihovi moći, da podprejo jugoslovanske delavce in kmete v njihovi borbi, da se Jugoslavijo vrne v tabor demokracije in socializma. Poudarjeno je tudi, da je jugoslovanska stranka pod maršalom Titom zgubila pravico, da se imenuje "komunistična partija."

Na splošno se smatra, da je Ferguson resen kandidat. Prvi je za državnega kontrolierja kandidiral leta 1936 in je odtakrat bil trikrat ponovno izvoljen. Lani je dobil večino od 292,000 glasov, kar je največja večina, ki jo je dobil kateri koli kandidat v Ohiju.

Zgubljena ročna torbica

Ročna torbica s \$30 in važnimi listinami je bila izgubljena na vogalu Shawnee Ave. in 185 St. Pošten najditelj je prošen, naj proti nagradi poklici na RE 2314.

Vile rojenice

Vile rojenice so se zglasile 13. novembra pri družini Mr. in Mrs. Paul Hribar, 950 E. 144 St., ter jima pustile v spomin krepkega fantka-prvorodenca, kateremu so dali ime Paul Bartholomew.

Tehtal je osem funtov in eno unčo. Dekliško ime mlade mame je bilo Mary Ann Ponikvar, ki je po poklicu bolničarka, srečni oče je pa odvetnik in uradnik pri slovenski posojilnici St. Clair Savings and Loan Co. Če stitimo!

MISS TRUMAN PONUJAJO \$1,400 NA

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.
6231 ST. CLAIR AVENUE
CLEVELAND 3, OHIO

HENDERSON 5311-12
Issued Every Day Except Saturdays, Sundays and Holidays

SUBSCRIPTION RATES—CENE NAROČNIND

By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town:
(Po raznalačku in po pošti v Clevelandu in izven mesta):
For One Year—(Za eno leto) \$8.50
For Six Months—(Za šest mesecov) 5.00
For Three Months—(Za tri meseca) 3.00

For Canada, Europe and Other Foreign Countries:
(Za Kanado, Evropo in druge inozemske države):

For One Year—(Za eno leto) \$10.00
For Six Months—(Za šest mesecov) 6.00
For Three Months—(Za tri meseca) 3.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at
Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

Študent tehnike piše ---

Tržič, 4. oktobra 1949.

Drage tovarišice:

Vaše odprto pismo univerzam, knjižnicam in raznim ustanovam je bilo objavljeno v naših časopisih. Z velikim zanimanjem in radostjo sem bral to pismo. Občutil sem, da je med Vami Slovenkami v tujini in našim narodom tu v domovini trdna vez, ki lahko obstaja samo med plemenitimi srci. Prepričan sem, da bo ta vez ostala tudi vnaprej, ker lepe Gorenjske (ki je tudi moja ožja domovina) s ponosnim Bledom, Bohinjem in Triglavom, lepe Stajerske, Dolenske, Notranjske, itd., ne more pozabiti nihče, kdor je le enkrat stopil na njihova tla.

Tu v Tržiču, kjer bivam z materjo in sestrico Verico, ki je knjižničarka, smo obdani od vseh strani s strimi pobočji, poraslimi s smrekami in jelkami. Visoko se dvigajo Kamniške Alpe na eni in Storžič, Grintovec, Greben in Kočna na drugi strani. Življenje nam teče v ritmu tovarn in delavnic. Sirene nam pojejo mogočno pesem dela in mi jih odgovarjam: mi gradimo, širimo svoj svet, svoje obzirje. Tako je po vsej Sloveniji in tako je po vsej Jugoslaviji.

Blizu je naša bela Ljubljana s svojo univerzo, ki je marsikje znana. Ponosen sem, da je tudi moj dom, da sem tudi jaz njen dolžnik. Studiram na tehnični fakulteti elektrotehniko. Zvedeli ste že, kako se moramo boriti za knjige in skripta. Naši profesorji so zmožni, toda saj veste, da zahteva študij veliko več. Tehnika je danes bolj, kot kdaj-koli prej naš življenjski pogoj in zato bi jo radi vsak v svoji stroki obvladali. Ker ste se izkazale tako plemenite, bi se vas držil prosi, da mi pošljete, če vam bo le mogoče, kakšne strokovne knjige (seveda v angleškem jeziku) od radiotehnike, televizije, radarja in sploh kar je v zvezi s šibkim tokom. Pri nas se elektrotehnični oddelek loči namreč samo na dve grupe: jaki in šibki tok. Pod šibki tok, kar študiram, spadajo vse znanstvene aparature kakor radio, roentgen, televizija, radar, fotocelice, itd. Karkoli mi boste poslali, bom sprejel s hvaležnostjo in ravno tako vam bodo hvaležni tudi vsi oni, ki jim bom knjige posodil.

Če mojo prošnjo uslušite ali ne, bi rad ostal z vami v pisemskih stikih. Nekoliko angleščine že znam, učim se pa se naprej. Vem, da bi vam bilo težko odgovarjati na moja pisma, zato vas prosim, če mi hočete poslati naslov od kakšnega fanta ali dekleta, ki bi se hoteli dopisovati z menoj. Opisal bi jim našo domovino z vsemi njenimi lepotami, pošiljal bi jim kakšne pesmi, kakšne slike, oni pa meni tudi.

Vem, da boste sprejeli mnogo pisem in ne vem če boste sploh segli po mojem, posebno še, ker pišem kot poedinec, toda v meni je upanje in v tem upanju vam pismo tudi odpšiljam.

Tovariško Vas pozdravlja

Franc Rado Pavčič, štud. tehnik
Tržič na Gorenjskem
Predilniška 3
Slovenija, Jugoslavija.

Zgoraj priobčeno pismo ne potrebuje nobenega komentarija. Iz njega se zrcali nepokvarjena duša slovenske mladine, njena globoka vdanost delu in učenju, da čimprej v tem efektivnejše pomagajo zgraditi boljše življenske razmere v njih domovini.

Uverjene smo, da se bo med našimi ameriškimi tehničnimi študenti gotovo odzval eden ali drugi, ki bo stopil s Franc Pavčičem v pisemski stike in mu poslal zaželjeni učni material, oziroma knjige in pamphlete. Matere in ocetje, opozorite Vaše sinove in hčere na zgornje pismo in prošnjo. Pišejo mu lahko v angleščini, saj kot pravi obvlada že precej dobro naš jezik in z dopisovanjem bodo koristi obojestranske. Z ustvarjanjem sličnih priateljskih zvez med mladino raznih držav in narodov se bo tudi jačilo pogoje za svetovni mir in sodelovanje.

Istočasno pa pojdimo z vso vnemo na delo za našo knjižno kampanjo, kajti prošnje za knjige od raznih zavodov se z vsakim dnem množijo.

URADNA PRILOGA PROGRESIVNIH SLOVENK**Glas kr. Progresivnih Slovenk v Chicagi**

Zima je prišla in z njo pride veselje za prijazni, gorki kotiček doma. Narava nas ne vabi več, vendar nam prinese mesec november lep praznik — Zahvalni dan; dan ko se navadno po ameriški šegi zberejo skupaj družinski člani ob pojedini puranju in se gospodinje pridno vrtijo po kuhinji. Saj one morajo skrbeti, da je vse dobro in okusno pripravljeno za svojce.

Poleg tega se pa že pričenjajo priprave za Božič. Zato so se pa naše članice odločile, da bo naredile razstavo (Bazar) ročnih del ter drugih umetnosti. Tam si bo vsakdo lahko nabavil nekaj lepih božičnih darov ter obenem razvesel svoje. Za majhen denar bo lahko vsakdo veliko storil za reverež v starem kraju. Zbiranje prispevkov v ta namen je poveleno sestram krožka — oziroma vsake članica lahko odda njen sledičem članicom (v njeni bližini): Frances Vider, 2606 S. Avers Ave., Jennie Slamnik, 2049 N. Bissell St., Elizabeth Kure, 1804 — 61 Ct., Cicero, Ill., Tončka Urbanc, 2911 N. Talman St., Josie Potočnik, Clarendon Hill, Hinsdale, Ill.

FRANCES WOLF JE ODŠLA OD NAS . . .

Pri krožku št. 1 je tajnikovala skozi lepo vrsto let dokler ni pričela bolehati ena, izmed naših vnetih, požrtvovalnih in vztrajnih ameriških Slovenk — Frances Wolf. Bila je optimistična in dobrovoljno narave. Ve-

selilo jo je vse, kar je bilo naprednega, slovenskega, skratka — našega. Pa je prišla tik pred Zahvalnim dnem vest, da je za vedno prenehalo biti dobro srce naše Frances . . . da je odplul njen duh v vsemirje . . .

Onemelo smo in hudo nam je bilo. Saj je bila še tako polna življenja, dobre volje za delo, za skupnost, za pomoč našim v domovini . . . in sedaj jo ne bomo imelo več med nam!

Ne, ni res! Kdor dela za svoj narod, kdor žrtvuje za lepšo božičnost svojih sester in bratov živi večno in tako božič živel tuži. Ti draga sestra in priateljica, Frances, vedno v naših srčih. Bila si doma iz goriške okolice, ki nam je dala "goriškega slavčka" — Simon Gregorčič, in si bila zvesta njegovemu gestu. — "Ne kar veleva mu stan, temveč kar more jē človeku storiti dolžan".

Za Teboj žalujejo soprog Leo, doma iz Trnovega pri Gorici, sin Frank, sinaha Mary, sestra Rozalija Egjavec in brat Angelo Plesničar in v starem kraju sestra, Anastazija Burdočeo in dva brata, Joseph in Leopold Plesničar.

Tvoje delo je dokončano, me, Tvoje tovarišice, Progresivne Slovenke, pa bomo s podvojeno silo delovale na narodnem polju, katerega si Ti tako ljubili, Tebi, ki so nas prerano zapustili, v spomin! — M. I.

Poselite Božični**BAZAR**

krožka št. 9

v DELAVSKEM CENTRU,
Chicagu, Ill.

Krožek je podaril
\$400

za sirote v domovini od
prebitka "Treh svetnikov."

Krasno!

Vsega priznanja vredno!

Ako članicam ni mogoče oddati navedenim sestram, so pa upljudno prošene, naj prinesejo darila seboj. Priatelji — znanci — na svidenje 3. decembra v Delavskem Centru, 2301 South Lawndale Ave., ob 8. uri zvezčer.

Igra "Trije Vaški Svetniki" je prinesla krožku lep dobiček, torej so sestre sklenile poslati dvesto dolarjev za zavetišče splethin v Ljubljani in drugih dvesto dolarjev pa za Malči Belicevo sirotišnico.

Pomislite dragi rojaki, koliko veselja bodo napravile s tem denarjem reverežem in vi, dragi rojaki, ste tudi prispevali z vašim obiskom. S koliko lažjim srcem smo se vsecli na Zahvalni dan k bogato obloženi mizi v zavesti, da smo tudi mi malo pomagali tem sirotom, ki nimajo ne matere, ne očeta. Poleg tega bo pa za nas nepozabni dan, ko smo videli igro "Vaški svetniki". Igralcii so bili tako izvrsti, da so same sebe presenečili. Ja, zelo smo ponosni na naše chicaske igralce!

Prihodnja seja se bo vršila 9. decembra. Volitve odbornic bodo zelo važne, torej sestre zabeležite ta dan za sejo krožka; ne bo vam žal!

Na seji 11. novembra je bilo tudi veliko smeha in zabave. Naše mlade sestre so si omisile idejo, da bi prišle enkrat na sejo v istih oblekah, kot smo bile pri delu ob času, ko smo dobile vabilne karte na sejo. Mnogo se jih je odzvalo.

Drage Slovenke, pristopite k našemu krožku — zdi se mi, da je tako lepo in prijazno pri nas, da ne more biti lepše. Starčje se tako lepo strinjajo z mlajšimi in one z nami — pa saj mladina je naš ponos. Koliko veselja nam napravijo, ko se gibljemo v človeku po ušesih še več časa za tem.

Na seji smo tudi obširno razmotrivale glede prispevkov za nabavo orglje za orkester slepe mladine v Ljubljani. Tajnica, sestra Vidrich je poročala, da je prejela že nekaj vsot v ta namen. Naš krožek je daroval \$50.00 v omenjeni sklad. Društva in posamezniki sta prošeni, da pošljete tozadovne darove na tajnico našega krožka; Mrs. Mary Vidrich, 15718 Grovewood Ave., Cleveland 10, Ohio.

Naš krožek se je zavzel za to kampanjo na priporočilo s Jane, ki je minulo poletje obiskala domovino in tudi zavod slepih otrok v Ljubljani.

Naša letna seja se bo vršila prvo soboto v decembri in se prične točno ob šestih zvečer.

Po seji se vrši zabava, na katero so vabljeni vsi naši podporni člani.

Vse se bo vršilo v spodnjih dvoranah. Imao bomo tudi odprtje orglje za orkester slepe mladine v Ljubljani. Tajnica, sestra Vidrich je poročala, da je prejela že nekaj vsot v ta namen. Naš krožek je daroval \$50.00 v omenjeni sklad. Društva in posamezniki sta prošeni, da pošljete tozadovne darove na tajnico našega krožka; Mrs. Mary Vidrich, 15718 Grovewood Ave., Cleveland 10, Ohio.

Naš krožek se je zavzel za to kampanjo na priporočilo s Jane, ki je minulo poletje obiskala domovino in tudi zavod slepih otrok v Ljubljani.

Naša letna seja se bo vršila prvo soboto v decembri in se prične točno ob šestih zvečer.

Po seji se vrši zabava, na katero so vabljeni vsi naši podporni člani.

Vse se bo vršilo v spodnjih dvoranah. Imao bomo tudi odprtje orglje za orkester slepe mladine v Ljubljani. Tajnica, sestra Vidrich je poročala, da je prejela že nekaj vsot v ta namen. Naš krožek je daroval \$50.00 v omenjeni sklad. Društva in posamezniki sta prošeni, da pošljete tozadovne darove na tajnico našega krožka; Mrs. Mary Vidrich, 15718 Grovewood Ave., Cleveland 10, Ohio.

Naša letna seja se bo vršila prvo soboto v decembri in se prične točno ob šestih zvečer.

Po seji se vrši zabava, na katero so vabljeni vsi naši podporni člani.

Vse se bo vršilo v spodnjih dvoranah. Imao bomo tudi odprtje orglje za orkester slepe mladine v Ljubljani. Tajnica, sestra Vidrich je poročala, da je prejela že nekaj vsot v ta namen. Naš krožek je daroval \$50.00 v omenjeni sklad. Društva in posamezniki sta prošeni, da pošljete tozadovne darove na tajnico našega krožka; Mrs. Mary Vidrich, 15718 Grovewood Ave., Cleveland 10, Ohio.

Naša letna seja se bo vršila prvo soboto v decembri in se prične točno ob šestih zvečer.

Po seji se vrši zabava, na katero so vabljeni vsi naši podporni člani.

Vse se bo vršilo v spodnjih dvoranah. Imao bomo tudi odprtje orglje za orkester slepe mladine v Ljubljani. Tajnica, sestra Vidrich je poročala, da je prejela že nekaj vsot v ta namen. Naš krožek je daroval \$50.00 v omenjeni sklad. Društva in posamezniki sta prošeni, da pošljete tozadovne darove na tajnico našega krožka; Mrs. Mary Vidrich, 15718 Grovewood Ave., Cleveland 10, Ohio.

Naša letna seja se bo vršila prvo soboto v decembri in se prične točno ob šestih zvečer.

Po seji se vrši zabava, na katero so vabljeni vsi naši podporni člani.

Vse se bo vršilo v spodnjih dvoranah. Imao bomo tudi odprtje orglje za orkester slepe mladine v Ljubljani. Tajnica, sestra Vidrich je poročala, da je prejela že nekaj vsot v ta namen. Naš krožek je daroval \$50.00 v omenjeni sklad. Društva in posamezniki sta prošeni, da pošljete tozadovne darove na tajnico našega krožka; Mrs. Mary Vidrich, 15718 Grovewood Ave., Cleveland 10, Ohio.

Naša letna seja se bo vršila prvo soboto v decembri in se prične točno ob šestih zvečer.

Po seji se vrši zabava, na katero so vabljeni vsi naši podporni člani.

Vse se bo vršilo v spodnjih dvoranah. Imao bomo tudi odprtje orglje za orkester slepe mladine v Ljubljani. Tajnica, sestra Vidrich je poročala, da je prejela že nekaj vsot v ta namen. Naš krožek je daroval \$50.00 v omenjeni sklad. Društva in posamezniki sta prošeni, da pošljete tozadovne darove na tajnico našega krožka; Mrs. Mary Vidrich, 15718 Grovewood Ave., Cleveland 10, Ohio.

Naša letna seja se bo vršila prvo soboto v decembri in se prične točno ob šestih zvečer.

Po seji se vrši zabava, na katero so vabljeni vsi naši podporni člani.

Vse se bo vršilo v spodnjih dvoranah. Imao bomo tudi odprtje orglje za orkester slepe mladine v Ljubljani. Tajnica, sestra Vidrich je poročala, da je prejela že nekaj vsot v ta namen. Naš krožek je daroval \$50.00 v omenjeni sklad. Društva in posamezniki sta prošeni, da pošljete tozadovne darove na tajnico našega krožka; Mrs. Mary Vidrich, 15718 Grovewood Ave., Cleveland 10, Ohio.

Na

MIROSLAV KREŽA:
BITKA
PRI BISTRICI LESNI

(Nadaljevanje)

Ko se je stotnija odpravljala na fronto, je stal na straži; naslednjega dne pa ni bilo več čevljev zanj. Podčastniki so govorili o nekem zaboju v glavnem skladišču, ki da ni prispel, potem so se mu pa smejali. Najle gre v raztrganih čevljih! Gospod, ki se potepa z dekleti, kadar se stotnija odpravila.

"Na straži sem stal!"

"Kuš! Marš ven! Vol nesramni!"

Prijavil se je, zapisali so ga, a svojih čevljev ni bil in odpravil se je k bataljonu, da začasi svojo stotnijo, da dobi "sveto pravico", zakaj bi židom v skladišču poklonil svoje čevlje?

Toda iz bataljona so ga z braco zapoldili, rekli so mu, da je Lepoglavljan, pes, vol, svinja in tat! Naj samo pazi, da ga še do jutra ne obesijo!

Ko se je kotalil po bataljonskih stopnicah, se je ob ograji ogulil in odšel v globoki potlačnosti v skladišče; skladišča so bila zapahnjena s težkimi jeklenimi drogovci in zaklenjena z žabico. Vse je bilo pred njim zapahnjeno in zaklenjeno z žabico, on pa ni iskal drugega kot "svojo sveto pravico"!

Razumeti moramo pravno zvest starega frontaša! V tem času pred odhodom, kadar te svinec osmih magazinov ostrih nabovjev pritska okoli pasu in kadar se po bataljonskih nožarnicah brusijo bajoneti in po cele dnevi cvilijo brusi in jeklo, teda začutijo frontaši v sebi neke prvobitne, volčje sile, ki se prebujajo v globinah. Ta kravji in zverinski občutek se poslagoma izgublja v etapnem blatu in v taboričnih mukah, toda v vojašnici, kjer je vse operetno, kjer se blestijo meči, pojotrebente, stopajo čete v taktu, tu se počutijo frontaši kakor junaki. In kadar se merijo z bataljonskim pisarniškim osebjem, se ti revčki sami sebi zdijo nekakšni orjaki in velikani, ki odhajajo na silne podvige, na pokolj, kri, ogenj, in ki ne bodo ostali pod toplo streho kakor tile židje, pisarji, goljufi, maroderji, tatovi in sive lene pekovske svinje in dobavitelji. Dobro je tem bataljonskim ježem! Ne bodo prezebali sedem dolgih noči v živinskem vagonu, gnide preklete, ampak bodo nizali črne bolhe na papirju v topli sobi, žrli komis in srkali pelinovec! Zakaj ne bi tudi oni povohali, kako cvrčijo kroglo? In v frontašu se prebudi sovraštvo lačnega volka, ko zaduha topli hlev in zato ni dobro drezati v frontaš; izkušeni in miroljubni pisarji se zato v teh zadnjih dneh izogibajo frontaša kakor gobavca.

S sklonjeno glavo in tužen se je vrnil Loborec Štef od skladišča nazaj v svesti si, da bo moral zdaj odriniti v galicijsko blato v raztrganih starih čev-

se vendar za vraga reši vsega tega.

Prav tisti hip so nesli preko dvorišča kuharji velik kotel vroče črne kave in Loborec je v navalu besnosti, užaljeni frontaški časti, da njega, ki jutri odide tretjič na fronto, tu na rajonu klofuta neki skladničnik — "neki tat židovski", planil na narednika, ga popadel in sunil v kotel črne kave. Okopan v kipeči kavi je Šmit potegnil sabijo, ujal Loborce za levo ramo, zasekal globoko v mesu in tam v poltemi, med oskuljenimi kostanjami, poleg razlitega kotla črne kave, razorožen od straže, priprave in kuharjev, je domobranec Loborec Štef začutil, da vse to, kar se je bilo dogodilo, ni dobro.

Ranjen, krvaveč, premoten, zastrašen z nekimi vojnimi paragrafi in streljanjem, je še tisto noč pristal na kompromis, pristal je, da tako ranjen odpote na fronto, da se izogne zapletljajem in streljanju po vojnem sodišču, ker je potegnil bajonet na višjega; tako je naslednjega dne zares odpotoval vročičen s pijnim transportom, ki je renčal kakor menažerija zverin in preklinjal boga in vse svetnike nebeske od poveljnika do onega bednega zavirača na repu vlaka, ki je neprespan opletal na zadnjem vozu s svojo rdečo signalno zastavico.

To se je godilo v času, ko je vojna dozorela in ko je bilo na teh potovanjih frontnih transportov čutiti, da so okovi nekje že počili; ni bilo več zastavne godbe, ne cvetja, ampak prevratali so kotle z golažem; ker to ni golaž, ampak smrdljiva scalnica, to ni govedina, to so kuhane mačke; črn plesni komis so lučali v okna čakalnic, mlatili natakarje po kolodvorskih restavracijah, razbijali svečilke; in ko je nekdo vrgel čik v kopico stlačenega sena, ki so stale na gromadene do višine dvonadstropne hiše na, neki madžarski postaji, in ko je krenil transport, osvetljen z rdečim

NAPRODAJ JE
Norge ledenica, 7 kub. čevljev; v zelo dobrem stanju; dinette set s mizo, ki se raztegne, in širimi stoli. Svetel hrastov les. Cena \$40. V prav dobrem stanju. Pošlji kličite PO 2783.

MOŠKI in ženske, ki morajo nositi OPORE (TRUSSES) bodo dobro postreženi pri nas, kjer imamo moškega in žensko, da umerite opore.

MANDEL DRUG CO.
Lodi Mandel, Ph. G., Ph. C.
15702 Waterloo Rd. — IV 9611

B. J. RADIO SERVICE
1363 E. 45 St. — HE 3028

SOUND SYSTEM
INDOOR—OUTDOOR

Prvovrsna popravila na vseh vrst radio aparatov

Tubes, Radios, Rec. Players
Vse delo jamčeno

JOE GORNICK
na 15625 HOLMES AVE.

ŠE VEDNO

dela nove in popravljate stare moške in ženske obleke.
Krajša in podaljšuje ženska krila po najnovješti modi.

Se priporoča

J. GORNICK

STAKICH FURNITURE CO. prodaja počitek Prodajamo GOODMAN'S WHITE DOVE MODRO IN BOX SPRINGS (vzmeti) za vašo udobnost—počitek—zdravje Cene samo \$39.50—\$49.50—\$59.50

STAKICH FURNITURE CO. Kvaliteta po zmerni ceni—Lahki pogoji 16305 Waterloo Rd.—IV 8288 James D. Stakich

PERUTNINA

17330 BROADWAY, MAPLE HEIGHTS

V zalogi imamo vedno mlade piščance in vse vrste perutnine. Se priporočamo za svalbo, banke in razne druge prilike. Pridite in si izberite.

ANDY HOČEVAR in SINOV

TEL. v trgovini: Montrose 2389—na domu: Montrose 1368 W

Buy Christmas Seals



Help Stamp Out TB

co požara, so se vsi glasno smerjali.

Nekje v Karpatih, kjer so bile crke na postajah izpisane v cirilici in kjer so stale tuk za postajo visoke strmine, vse porasle z igličjem, se je neka madžarska četa pobila s Tirolci na strojnici. Loborec Štef je nekaj ujel, da menda nekemu Madžaru ni dospela porcija — njegove — črne kave in da so Madžari postavili v kolodvorsko čakalnico blaten lonec za potrebo, nato pa je poveljnik ustrelil enega moža; skratka: vojaki so se pobili. V tistih rojnih progah, ki so poleg prek strelnih pušk, telefoni, klicanju, streljanju, je Loborec začutil nenadno globoko potrebo, da se tudi on zaplete v to bitko, ker je gotovo spet kak človek prikrajšan za svojo pravico.

(Dalej primordij)

Naročajte, širite in čitate "Enakopravnost!"

DELO DOBI IZURJEN

MESAR
Vpraša se pri
VESEL QUALITY MARKET
14340 St. Clair Ave.
LI 1666 ali pa zvezcer IV 2052

HIŠA NAPRODAJ

Diana Ave., blizu E. 140 St. in Blvd. Moderna hiša s 6 sobami; vse sto znotraj in zunaj. Garaza, lepa lota, cementiran dovoz. Lahko takoj prevzamete. Cena \$10,500.

Za podrobnosti pokličite
J. K N I F I C
820 East 185th St.
KE 0288 — IV 7540

★ ★ ★

V blag spomin

ob četrtni obletnici kar je dal svoje življenje za domovino
naš ljubljeni oče, sin,
brat in vnuk



Machinist's Mate 2/c

LUDVIK F.

Medvesek

Kje si, sinko, kje si, zlati,
kje mudri se zdaj? Tebe kliče
Tvoja mati, vrni se nazaj.

Rad prišel bi k Tebi, mati,
gledat Tvoj obraz. Črna
zemlja me objema,
v njej ginevam jaz.

Žalujoči ostali:

hčerkka, oče in mati,
sestra, stari oče in
mati v stari domovini
in sorodniki.

Cleveland, Ohio,
dne 30. novembra 1949.

★ ★ ★

NAZNANILO IN ZAHVALA

Z globoko potrtim srcem naznanjam vsem sorodnikom, priateljem in znancem prezdrostno vest, da je kruta smrt poseglia s svojo koščeno roko v našo sredo ter nam odvzela najdražji zaklad, našo preljubljeno in nikdar pozabljeno mamo, staro mamo, in sestro



1881

1949

Apolonijo Žitko

rojena Robida

Blagopokojnica je preminila dne 30. oktobra 1949. Pogreb se je vršil dne 3. novembra 1949 iz Železovega pogrebnega zavoda in po opravljenih cerkvenih pogrebnih obredih v cerkvi sv. Vida smo jo položili k večnemu počitku v naročje materi zemlji na pokopališču Calvary.

Doma je bila iz vasi Lopata, pošta Hinje na Dolenjskem, odkoder je prišla v Ameriko pred 47 leti. Bila je članica podr. št. 25 SZZ ter nam dobra, skrbna mama, ki je bomo težko pogrešali.

V dolžnost si stejemo, da se tem potom iskreno zahvalimo vsem, ki so položili tako krasne vence in cvetje h krsti drage naše pokojnice, da je izgledala kot bi ležala sredi lepega vrta. Ta izraz vašega spoštovanja napram pokojnico nam je bil v veliko tolažbo. Zahvalo naj prejmejo: John in Matt Melle iz Bessemer, Pa., Mr. in Mrs. Florian Kickel, Mrs. Frances Bertosa in hčere, Mr. in Mrs. Frank Telich iz Minnesota, Mr. in Mrs. John Novak, Mrs. Mary Drčar, Mrs. Frank Klun, Mrs. Frances Sever, Mr. Frank Drčar, Mr. Albert Drčar, družina Doljack, Mr. in Mrs. Joseph Trebec, Mr. Jacob Požar in družina, Mr. in Mrs. Ted S. Miller, Mr. in Mrs. Ed Lee, družina Wilcox, Mr. Charles Herrmann, Mr. in Mrs. Frank Domin, Mr. in Mrs. Henry Zimmerman, Mr. in Mrs. Herbert Herrmann in družina, Mr. Bill Nolan, Mr. in Mrs. Wesley Woods, Mr. in Mrs. Thomas Kilbane, Employees of G. E. Welds Wks., Officers & Employees of the Buckeye Ribbon & Carbon Co., prijatelji s E. 55 St. in Superior Ave., sosedje na E. 55 St., Employees Kromex Co., ter članice podr. št. 25 SZZ.

Našo najlepšo zahvalo naj sprejmejo vsi, ki so darovali za sv. moše, katere se bodo brale za mir in pokoj duše blagopokojnice, in sicer: Mr. in Mrs. Frank Svigel st., Mr. in Mrs. Harold Berlo, Miss Albena Telich, Mr. in Mrs. John Drčar, Mr. in Mrs. George Gurko, Mr. in Mrs. Mathew Smrekar iz Minnesota, Mr. in Mrs. Frank Telich st. iz Minnesota, Mr. in Mrs. Frank Lenich iz Minnesota, Mr. in Mrs. J. Mack, Mr. in Mrs. Louis Lekš, Mr. in Mrs. Wm. Vasicek, Mrs. Mike Pikš, Mr. in Mrs. Fr. Pikš, Mrs. Mary Fortuna, Mr. Chas. Karlinger, Mrs. Mary Jerše, Mrs. Rose Adamic, Mr. in Mrs. Frank Telich ml. iz Wisconsin, Mrs. Dorothy Sweet, Mr. in Mrs. Frank Adamic, Mr. in Mrs. Frank Grace, Mrs. Dorothy Oizkovsky, Mrs. Helen Weiss, Mr. in Mrs. Steve Kushner, Mrs. Mary Tomšič, Mr. Mathew Miller, družina Pucel, Mr. John Melle, Mr. William Halloran, Mr. in Mrs. John Fortier, Mr. in Mrs. George Kuharik, Mr. in Mrs. Anton Premro, Mrs. Frances Jerman, Mr. in Mrs. Anton Pucel, Mr. in Mrs. Hugh Parker, Mr. in Mrs. John Novak, Mr. in Mrs. Edward Godic, Mr. in Mrs. Joseph Fortier, Mrs. Marian Klaus, Mrs. Mary Makovec, društvo sv. Neže, prijatelji E. 55 St. in Superior Ave., Employees of G. E. Welds Wks., Rudy in Louis Hanzel, Mr. in Mrs. Frank Novak, Mrs. Rose Hanko, Mr. in Mrs. Frank Hocevar, Mr. in Mrs. Elton Pepple, Mr. in Mrs. Fred Kirschling in družina, Miss Bernice Willis, Mr. in Mrs. Tomc, Mr. in Mrs. Victor Bole, Mr. Frank Yert in družina, Mr. in Mrs. Frank Sever, Mr. in Mrs. Nick Doljack, Mrs. Mary Kozel, Mrs. Josephine Zaman, Mrs. Anne Legan, Mr. Frank Drčar, Mrs. Mary Drčar, Mr. in Mrs. Edward Fantis, Mr. John Renko, Mrs. Antonia Zupančič, Mr. in Mrs. Frank Mahovlich, Mr. in Mrs. Frank Klun, Mr. in Mrs. Albert Drčar, Mr. in Mrs. Anton Oster, Mrs. Anna Kuhel, družina Mrhar, Mrs. James Fosselman, Miss Coletta Fosselman, Mr. in Mrs. Frank Lovko, Mr. in Mrs. J. Mišmaš, Mrs. Frances Laurich, Mrs. Katherine Jakšič, Mr. in Mrs. Anton Kotar, Mr. in Mrs. Tony Simončič, Mr. Norman Glaser, Mrs. Rose Sullivan, Mr. in Mrs. Andrew Skerl, Mr. in Mrs. Michael Pasiekisch, Mr. in Mrs. Walter Gaush, Mr. in Mrs. Philip Zele, Mr. in Mrs. Carl Voelkel, Mr. in Mrs. Andrew Bole, Mr. in Mrs. Louis Malin, Mrs. Mary Prochaska, Mr. in Mrs. N. E. Markus, Miss Frieda Kickel, Mr. in Mrs. Frank Gorske, Mr. in Mrs. Anthony Tomc, Mrs. Pauline Susnyar, Mrs. Anna Vadnal ter Mrs. Gertrude Kožel.

Izkrena hvala tudi vsem, ki so dali svoje automobile na razpolago pri pogrebu, in sicer: Mr. Edward Kickel, Mr. Joseph Trebec, Mr. Emil Svitak, Mr. John Vanatta, Anna Perovich, Jean Fortier, Coletta Fosselman, Mr. Albert Drčar, Mr. Joseph Žitko in Cleveland Twist Drill Co.

Prisrčno zahvalo izrekamo tudi vsem, ki so prišli pokojnico pokropiti, ko je ležala na mrtvaškemu odru, vsem, ki so jo sprejmili na njeni zadnji poti na pokopališče, kot tudi nosilcem krste.

Našo zahvalo izrekamo vsem, ki so blagopokojnico obiskovali v njeni bolezni, jo tolažili in bodrili. Hvala lepa Rev. Baraga za podeljene sv. zakramente na domu, ter Rev. Tomcu za opravljene cerkvene pogrebne obrede in za spremstvo na pokopališče.

Hvala pogrebemu zavodu Joseph Žele in sinovi za vso poslužbo in vsestransko pomoč v dneh naše žalosti kot tudi za izvrstno urejen pogreb.

Lepa hvala članicam društva sv. Neže št. 139 CK in članicam podr. št. 25 SZZ za skupno molitev na večer pred pogrebom in za spremstvo na pokopališče.

Bodi vsem, ki ste nam stali ob strani, nas tolažili in nam bili v pomoč na eni ali drugi način v času bolezni in v dneh smrti: naše preljubljene mame, izrečena naša najlepša zahvala.

Če se je pomoroma izpustilo ime enega ali drugega, ki je nam količaj dobrega storil, prosimo oproščenja, ter se vsem enako najlepše zahvaljujemo.